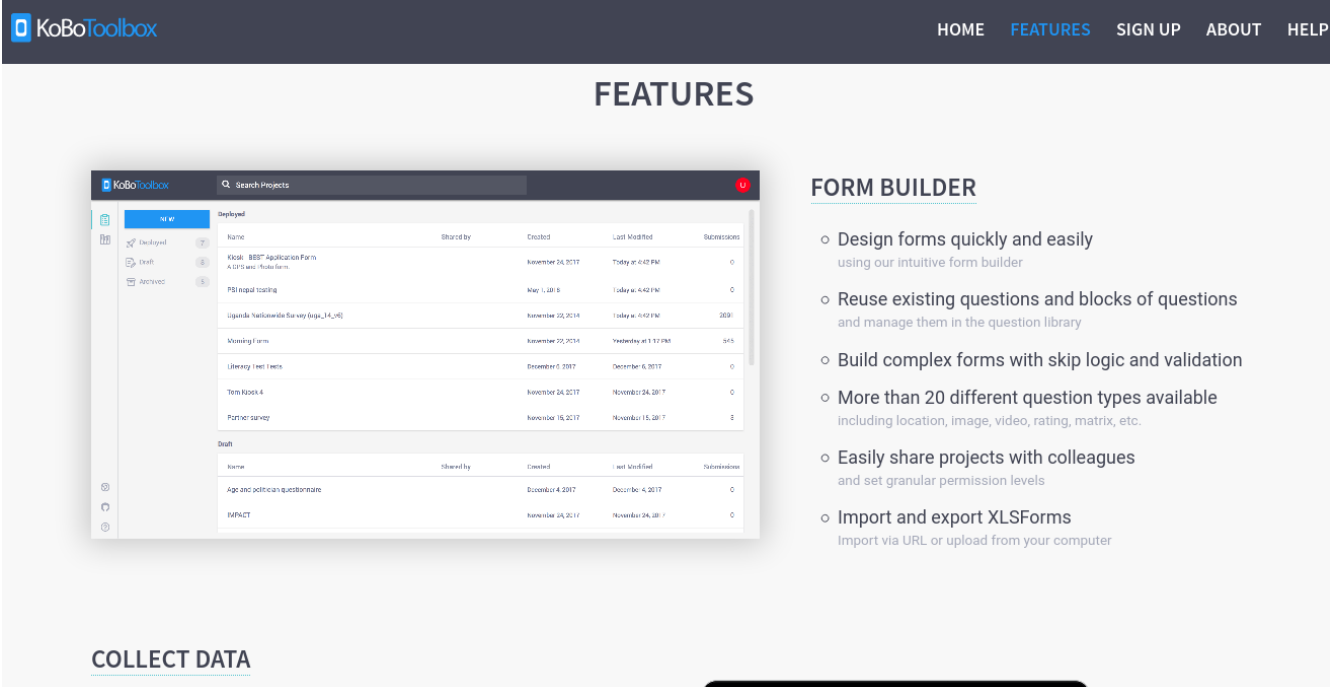


KoBo Toolbox ตอนที่ 1

1. KoBo Toolbox คืออะไร?

KoBo Toolbox (โคโบ ทูลบ็อกซ์) เป็นเครื่องมือโอเพนซอร์สเพื่อการเก็บข้อมูลผ่านมือถือซึ่งทุกคนสามารถใช้งานได้ฟรี KoBo Toolbox ช่วยให้การเก็บข้อมูลในพื้นที่สะดวกโดยใช้อุปกรณ์พกพา เช่น โทรศัพท์มือถือหรือแท็บเล็ต เช่นเดียวกับการใช้กระดาษหรือคอมพิวเตอร์

KoBo Toolbox ได้รับการออกแบบมาเพื่อเป็นเครื่องมือดิจิทัล แทนการสำรวจพื้นที่โดยใช้กระดาษแบบดั้งเดิม การสำรวจได้รับการออกแบบโดยผู้สร้างแบบฟอร์มออนไลน์ ข้อมูลที่รวบรวมไว้จะถูกเก็บไว้ในฐานข้อมูลออนไลน์ นอกจากนี้ ยังช่วยวิเคราะห์ข้อมูลและการทำงานขั้นพื้นฐานอีกด้วย



HOME FEATURES SIGN UP ABOUT HELP

FEATURES

FORM BUILDER

- o Design forms quickly and easily using our intuitive form builder
- o Reuse existing questions and blocks of questions and manage them in the question library
- o Build complex forms with skip logic and validation
- o More than 20 different question types available including location, image, video, rating, matrix, etc.
- o Easily share projects with colleagues and set granular permission levels
- o Import and export XLSForms
Import via URL or upload from your computer

COLLECT DATA

2. การลงทะเบียนผู้ใช้ (Signing Up)

ขั้นแรก เข้าไปที่เว็บไซต์ <https://kobotoolbox.org> และเลื่อนลงมาเพื่อสร้างบัญชีผู้ใช้ใหม่ หากคุณทำงานในองค์กรด้านมนุษยธรรม กรุณาไปลงทะเบียนผู้ใช้ที่ <https://kobo.humanitarianresponse.info> หลังจากนั้น คุณจะได้รับลิงก์ทางอีเมลเพื่อการยืนยันและเปิดใช้งานครั้งแรก

Unlimited Use for Humanitarian Organizations

Provided by UN OCHA
Unlimited Submissions
Unlimited Data Storage
Unlimited Projects

[CREATE AN ACCOUNT](#)

or [login](#)

Researchers, Aid Workers & Everyone Else

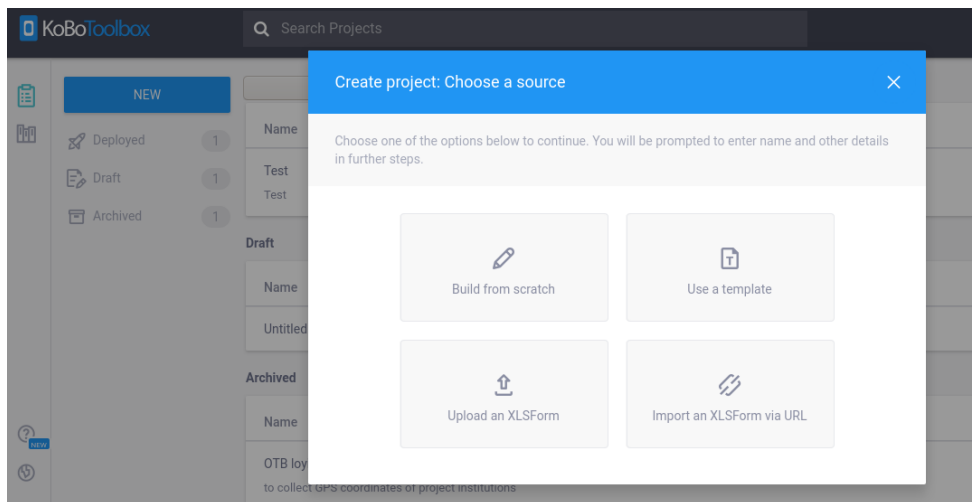
Provided by KoBoToolbox
10,000 Submissions Per Month
5GB of Data Storage Per Month
Unlimited Projects

[CREATE AN ACCOUNT](#)

or [login](#)

3. สร้างแบบฟอร์มการสำรวจอย่างง่าย

1. สร้างแบบฟอร์มอย่างง่าย โดยเริ่มจากกดปุ่ม “New” แล้วเลือก “Build from Scratch”



2. สร้างโครงการใหม่ และป้อนรายละเอียดเกี่ยวกับโครงการของคุณ

Create project: Project details



Project Name

MyFirstSurvey

Description

KoBoToolBox Demo

Please specify the country and the sector where this project will be deployed.

Sector

Environment



Country

Thailand

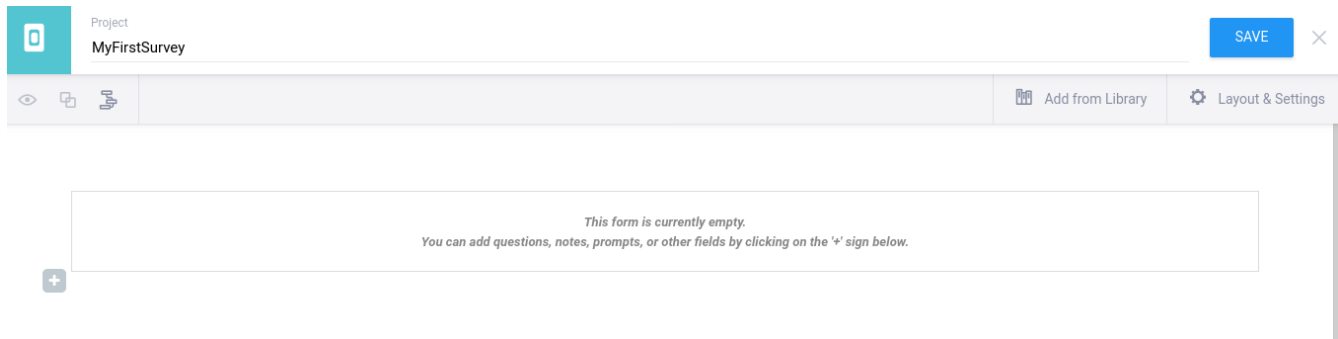


Help KoboToolbox improve this product by sharing the sector and country where this project will be deployed. All the information is submitted anonymously, and will not include the project name or description listed above.

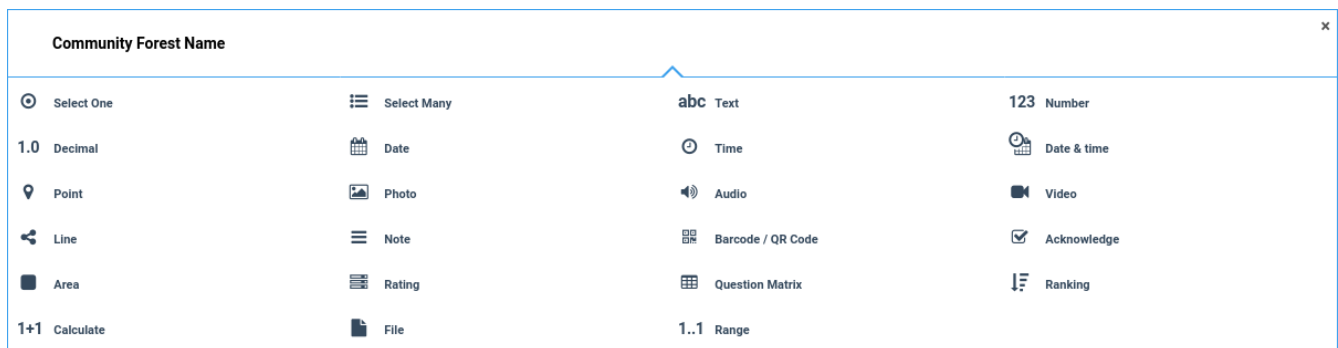
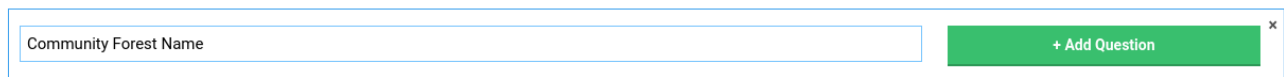
BACK

CREATE PROJECT

















3. คลิกปุ่มเครื่องหมาย “+” เพื่อเพิ่มคำถามแรก



4. หลังจากพิมพ์ป้ายกำกับว่า **ชื่อป่าชุมชน (“Community Forest Name”)** สำหรับคำถามแรกแล้ว กดปุ่ม “Add Question” เพื่อสร้างคำถาม จากนั้นเลือกรูปแบบของคำตอบที่ต้องการเป็นตัวหนังสือ หรือ **Text** คุณสามารถป้อนคำถามเป็นภาษาอังกฤษหรือภาษาไทยก็ได้







5. คุณสามารถเพิ่มคำถามอื่น ๆ เช่น ภูมิภาค (**'State/Region'**), อำเภอ (**'District'**), จังหวัด (**'Province'**) เป็นต้น
6. แต่ละคำถามจะมีไอคอนแสดงด้านขวา ซึ่งช่วยให้คุณเปลี่ยนการตั้งค่าของคำถาม ลบคำถาม หรือเพิ่มคำถามเข้าคลังคำถามได้ในภายหลัง

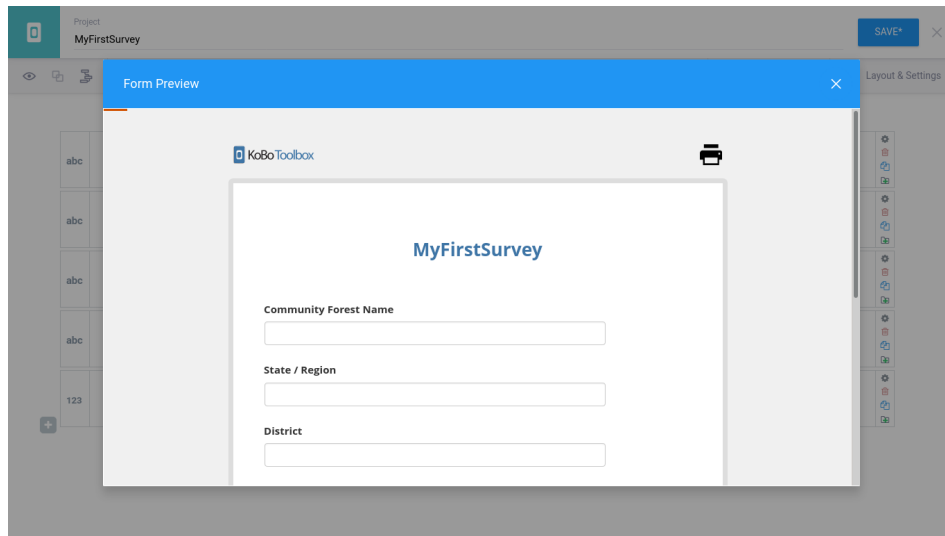
abc	Community Forest Name <i>Question hint</i>	   
abc	State / Region <i>Question hint</i>	   
abc	District <i>Question hint</i>	   
abc	Provence <i>Question hint</i>	   

7. ให้เพิ่มคำถาม “เนื้อที่ป่าชุมชน” (‘Community Forest Area’) และเลือกคำตอบเป็นประเภทตัวเลข (number)

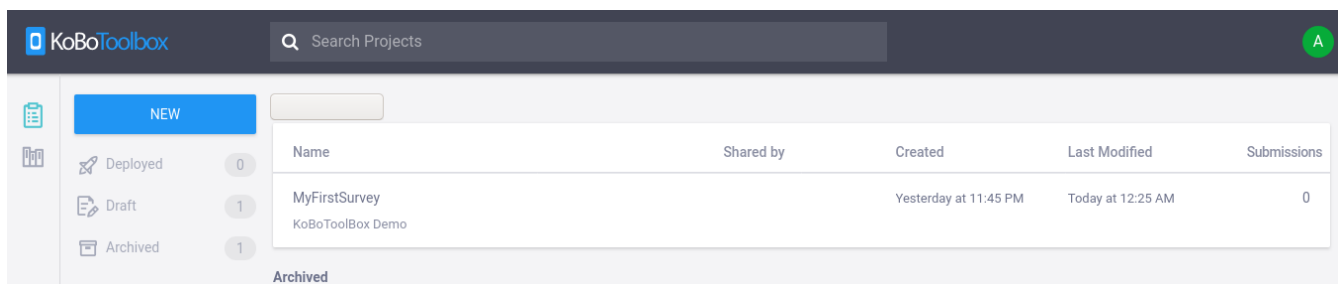
8. คุณสามารถดูข้อมูลเพิ่มเติมของคำถามได้ โดยคลิก “ไอคอนเฟือง” (gear icon) ที่ด้านขวาของคำถาม โดยในฟอร์มนี้ เราได้ให้คำแนะนำว่า “กรุณาป้อนเนื้อที่ของป่า โดยมีหน่วยเป็นไร่” (‘Enter the area of community forest in Rai’) คุณสามารถกำหนดให้คำถามเป็นเชิงบังคับให้ตอบ

123	Community Forest Area <i>Question hint</i>	   
<div style="display: flex;"> <div style="width: 20%; border-right: 1px solid #ccc; padding-right: 5px;"> <p>Settings</p> <p>Question Options</p> <p>Skip Logic</p> <p>Validation Criteria</p> </div> <div style="width: 80%; padding-left: 10px;"> <p>Data Column Name: <input type="text" value="Community_Forest_Area"/></p> <p>Guidance Hint: <input type="text" value="Enter the area of community forest in Rai"/></p> <p>Mandatory Response: <input checked="" type="radio"/> Yes <input type="radio"/> No <input type="radio"/> Custom logic</p> <p>Default Response: <input type="text"/></p> <p>HXL: <input type="text" value="#tag"/> <input type="text" value="Attributes"/></p> <p>Appearance (Advanced): <input type="text"/></p> </div> </div>		

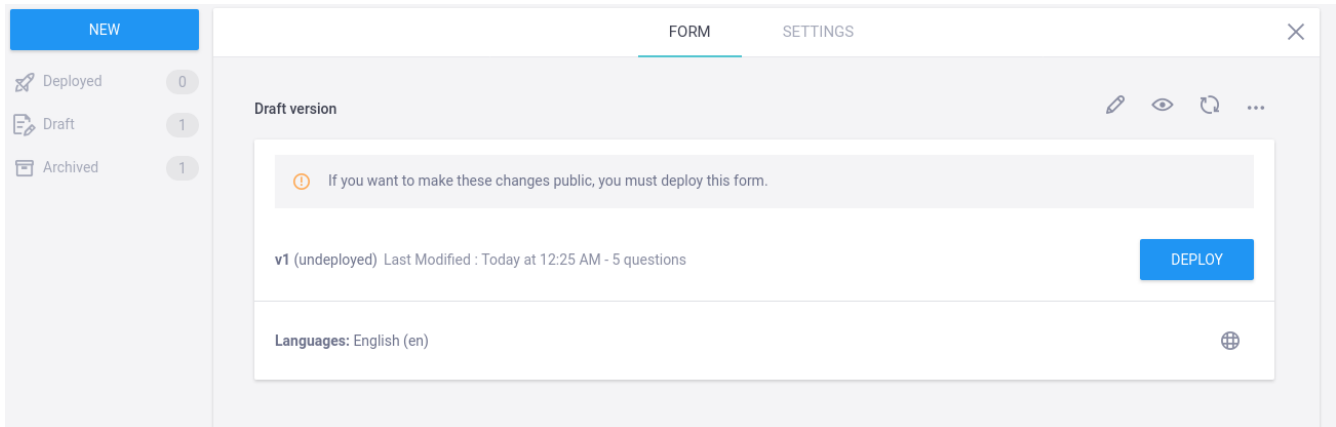
9. กดที่ไอคอนรูปดวงตา ('eye' icon) ที่มุมซ้ายบนเพื่อเปิดมุมมองตัวอย่าง (Preview mode) ให้เห็นร่างแบบฟอร์ม คุณสามารถทดสอบกรอกข้อมูลและกดปุ่ม **ตรวจสอบ ('Validate')** ที่ด้านล่างของฟอร์ม



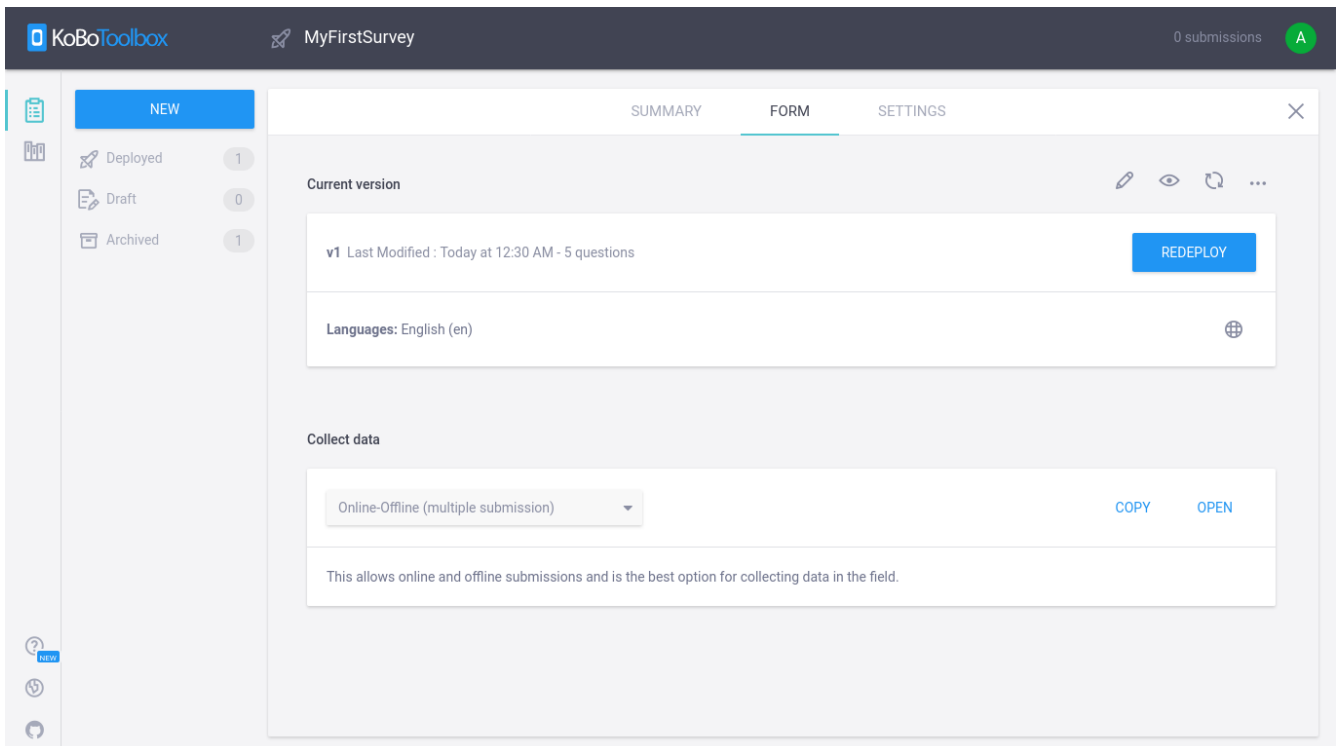
10. เพื่อบันทึกการสร้างฟอร์ม ให้กดปุ่ม **บันทึก (Save button)** แล้วกดเครื่องหมาย 'X' ด้านข้างปุ่มบันทึก เพื่อปิดฟอร์ม
11. เพื่อย้อนกลับไปหน้าหลักของ KoboToolbox ให้คลิกโลโก้ซ้ายบน และเพื่อเปิดไฟล์ 'MyFirstSurvey' คุณจะถูกพาไปยังแบบฟอร์มสำหรับ



12. ตอนนี้ คุณจะอยู่ในส่วนการตั้งค่า ให้กดปุ่ม “นำไปใช้งาน” (Deploy button) เพื่อเริ่มการใช้งานแบบสำรวจ



13. ทันทีที่ฟอร์มพร้อมนำไปใช้งาน คุณสามารถกำหนด “ออนไลน์-ออฟไลน์ / ส่งคำตอบได้หลายครั้ง” (Online-Offline / Multiple submission) ในส่วนของการเก็บข้อมูล คุณสามารถทำสำเนาลิงก์ของฟอร์มโดยกดไอคอน “ทำสำเนา” (COPY icon) และวางลิงก์ไว้ในอีเมล



14. แท็บสรุปของฟอร์มจะให้ภาพรวมของการสำรวจนี้ คุณสามารถดูผลการสำรวจ แชร์โครงการให้เพื่อนร่วมงานและแก้ไขฟอร์มได้ ถ้าคุณแก้ไขฟอร์ม คุณจะต้องทำการกดปุ่ม “นำไปใช้อีกครั้ง” (Redeploy)

The screenshot shows the KoBoToolbox interface. At the top, it says 'KoBoToolbox' and 'MyFirstSurvey' with '0 submissions' and a user icon 'A'. The main area is divided into 'SUMMARY', 'FORM', and 'SETTINGS' tabs. The 'SUMMARY' tab is active, showing a 'Description' section with 'Project country: Thailand' and 'Sector: Environment'. Below that is 'Submissions' with a chart area that says 'No chart data available for current period.' and three summary cards for 'May 30, 2020 - Jun 5, 2020', 'May 23, 2020 - May 29, 2020', and 'Total', all showing '0'. A 'Quick Links' sidebar on the right includes 'Collect data', 'Share project', 'Edit form', and 'Preview form'.

15. ในส่วนถัดไป เราจะมาดูวิธีการเก็บแบบสอบถามโดยใช้แอปพลิเคชันแอนดรอยด์ ที่ชื่อว่า 'Kobo Collect'.

The screenshot shows the Kobo Collect interface. At the top, it says 'Project MyFirstSurvey' and has a 'SAVE*' button. Below the header is a toolbar with icons for 'Add from Library' and 'Layout & Settings'. The main area displays a list of survey questions:

abc	Community Forest Name <i>Question hint</i>	⚙️ 🗑️ 🔄 📄
abc	State / Region <i>Question hint</i>	⚙️ 🗑️ 🔄 📄
abc	District <i>Question hint</i>	⚙️ 🗑️ 🔄 📄
abc	Provence <i>Question hint</i>	⚙️ 🗑️ 🔄 📄
123	Community Forest Area <i>Question hint</i>	⚙️ 🗑️ 🔄 📄

A '+' icon is visible at the bottom left of the question list.